

MLD 11-20-98

11-27-1998

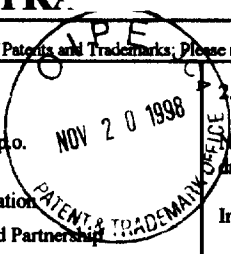


FORM PTO-1594 RECOI U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
 1-31-92 TR 100906805 Patent and Trademark Office

To the Honorable Commissioner of Patents and Trademarks, Please record the attached original document or certified copy thereof.

1. Name of conveying Party(ies): "ELAN" tovarna sportnega orodja Begunje, p.o.  
 Individual(s)  Association  
 General Partnership  Limited Partnership  
 Corporation Yugoslavia  
 Other \_\_\_\_\_  
 Additional name(s) of conveying party(ies) attached?  Yes  No

2. Name and Address of receiving Party(ies):  
 Name: Elan podjetje za ustanavljanje, financiranje in upravljanje z drugimi podjetji delniska družba  
 Internal Address: \_\_\_\_\_  
 Street Address: Begunje 1  
 City: Begunje na Gorenjskem Country: Slovenia



3. Nature of conveyance:  
 Assignment  Merger  
 Security Agreement  Change of Name and Country  
 Other \_\_\_\_\_  
 Effective Date: March 13, 1992

Individual(s) citizenship \_\_\_\_\_  
 Association \_\_\_\_\_  
 General Partnership \_\_\_\_\_  
 Limited Partnership \_\_\_\_\_  
 Corporation \_\_\_\_\_  
 Other Joint Stock Company  
 If assignee is not domiciled in the United States, a domestic representative designation is attached:  Yes  No  
 (Designations must be a separate document from Assignment)  
 Additional name(s) & address(es) attached?  Yes  No

4. Application number(s) or registration number(s):  
 A. Trademark Application No.(s)  
 B. Trademark Registration No.(s)  
 1,265,092 (registered January 24, 1984)  
 Additional sheet attached?  Yes  No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning this matter should be mailed:  
**Jacobson, Price, Holman & Stern**  
 400 7th Street, N.W.  
 Washington, DC 20004  
 Tel. 202-638-6666  
 Attorney Docket No. 292/T-5933; J-1321


6. Total number of applications and registrations involved: 1

7. Total fee (37 CFR 3.41)..... \$ 40.00  
 Enclosed  
 Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit Account No.: 06-1358  
 (Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account):

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and Signature.  
 To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

MARSHA G. GENTNER  November 19, 1998  
 Name of Person Signing Signature Date

11/24/1998 JSB:BAZZ 00000173 1265092 Total number of pages comprising cover sheet: 1  
 01 FC:481 40.00 00

JPH&S 341-B/92

TRADEMARK REEL: 1819 FRAME: 0261

In re the Registration of:

ELAN, podjetje za ustanavljanje, financiranje in  
upravljanje z drugimi podjetji, d.d.

Registration No.: 1,265,092

Issued: January 24, 1984

Mark: ELAN (Stylized) and Design

**APPOINTMENT OF DOMESTIC REPRESENTATIVE and  
POWER OF ATTORNEY**

Applicant hereby appoints MARSHA G. GENTNER, HARVEY B. JACOBSON, JR.,  
D. DOUGLAS PRICE, JOHN CLARKE HOLMAN, MARVIN R. STERN, SIMOR L.  
MOSKOWITZ, MICHAEL R. SLOBASKY, JONATHAN L. SCHERER, IRWIN M. AISENBERG  
and WILLIAM E. PLAYER, its attorneys to transact all business in the Patent and Trademark Office  
in connection with the above registration, and hereby revokes all powers of attorney or designations  
of representatives herein which have previously been made. Address all correspondence relative  
thereto to the law firm of JACOBSON, PRICE, HOLMAN & STERN, 400 Seventh Street, N.W.  
Washington, D.C. 20004-2201.

ELAN, podjetje za ustanavljanje, financiranje in  
upravljanje z drugimi podjetji, d.d.

BY: \_\_\_\_\_



Date: Begunje, 29. 10., 1997



d.d. (shortened name)

Begunje št. 1, Begunje na Gori

Atty. Dkt. No. 292/T-5933

Ante DJEREK,  
President of the Managing Board

TEMELJNO SODIŠČE V KLANJU  
ENOTA V KLANJU  
SODNI REGISTER

Številka: II Rg 400/92

Datum: 29. 9. 1992

DELNI IZPISEK IZ SODNEGA REGISTRA

Podjetje "ELAN" tovarna športnega orodja Begunje na Gorenjskem je bilo v registru podjetij in obrtov vpisana vse do 23. 9. 1974, ko je bilo vpisano konstituiranje DO v sodni register s firmo: ELAN tovarna športnega orodja Begunje na Gorenjskem, n.sol.o.

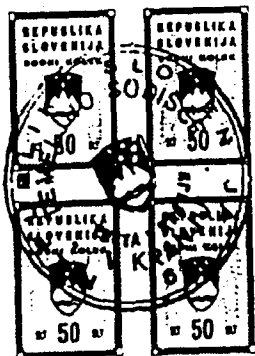
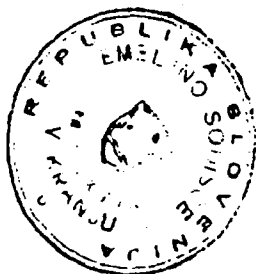
Ob vpisu uskladitve z zakonom o podjetjih dne 1. 2. 1990, je bilo vpisano podjetje s firmo: ELAN, tovarna športnega orodja Begunje, p.o., s sedežem v Begunjah št. 1, Begunje na Gorenjskem.

Dne 13.3.1992 se je gornje podjetje preoblikovalo v delniško družbo in odslej posluje s firmo: ELAN, podjetje za ustanavljanje, financiranje in upravljanje z drugimi podjetji, delniška družba, Begunje 1, Begunje na Gorenjskem.

Taksa v znesku 180 SIT je uničena na izpisku.

TEMELJNO SODIŠČE V KLANJU,  
ENOTA V KLANJU, dne 29. 9. 1992

Vodja sodnega registra  
Marija Hudobiynik



BASIC COURT OF KRANJ  
UNIT OF KRANJ  
COURT REGISTER

No.: II Rg 400/92  
Date: September 29, 1992

Partial Extract from the Court Register

The firm "ELAN" tovarna športnega orodja Begunje na Gorenjskem was recorded onto the Register of Firms and Plants until September 23, 1974, when constitution of a working organization was entered onto the Court Register, bearing the name of: ELAN tovarna športnega orodja Begunje na Gorenjskem, n.sol.o..

As a result of complying with the Law on Companies, the following body corporate was entered onto the Court Register on February 01, 1990: ELAN, tovarna športnega orodja Begunje, p.o., with a seat at: Begunje No. 1, Begunje na Gorenjskem.

On March 13, 1992, the above company was transformed into a joint stock company, conducting business under the name of: ELAN, podjetje za ustanavljanje, financiranje in upravljanje z drugimi podjetji, delniška družba, Begunje 1, Begunje na Gorenjskem.

The tax of SIT 180,- has been paid and defaced on the Extract.

BASIC COURT IN KRANJ  
UNIT OF KRANJ, Date: September 29, 1992

L.S.  
REPUBLIC OF SLOVENIA  
BASIC COURT OF KRANJ  
UNIT OF KRANJ

Head of Court Register:  
Marija Hudobivnik  
/signature illegible/

DEC 22 1992

No. 180/92

I, the undersigned Helena Smolej, Permanent Court Interpreter for the English language, appointed by Decree of the Secretariat of Justice, General Administration and Budget of the Socialist Republic of Slovenia No. 74/A-24/76 of December 24, 1981, hereby declare that the attached English translation corresponds to the Slovene original.

Ljubljana, October 29, 1992



*Helena Smolej*

